



DE MIT DER GOLDECKBAHN INS AUSFLUGS- UND WANDERGEbiet GOLDECK & SEETAL

Die Magie des Bergsommer genießen – mit der modernen Gold-eckbahn gelangt man schnell und komfortabel ins Ausflugs- und Wandergebiet Goldeck & Seetal, auf 1.780 m zur Bergstation direkt am Speichersee Goldeck. Zahlreiche unvergesslich schöne Wanderrou-ten, Sommer-Tubing, Kulinarische Genüsse und Ver-anstaltungen erwarten euch.

EN WITH THE GOLDECK MOUNTAIN RAIL-WAY TO THE EXCURSION AND HIKING REGION OF GOLDECK & SEETAL

Enjoy the magic of a mountain summer – the „Goldeckbahn“ a top modern cable car will take you to the excursion and h-iking area of Goldeck & Seetal quickly and comfortably, up to the mountain station at 1.780 m directly at the Goldeck reservoir. Numerous unforgettable, beautiful hiking routes, summer tubing, sunrise cable car rides, culinary delights and events await you.

GOLDECK PANORAMA STRASSE



DE GOLDECK PANORAMA STRASSE

Die Goldeck-Panoramastraße mit einer Länge von 14,5 km, führt von Zlan zum Goldeck-Endparkplatz „Seetal“ auf 1.883 m. Zehn Kehren und die Rastplätze entlang der Straße bieten immer wie-der **herrliche Ausblicke** auf den Millstätter See, die Nockberge, die Hohen Tauern, die Gailtaler Alpen, die Karawanken und das Drautal bis nach Villach. Der Parkplatz Seetal ist **Ausgangspunkt für zahlreiche Wanderungen**. Es gibt hervorragende Einkehr-möglichkeiten – die Wieser Hütte, Kapelleralm und Gusenalm.

EN THE GOLDECK PANORAMA ROAD

The Goldeck Panorama Road, with a length of 14.5 km, runs from Zlan to the “Seetal” Goldeck terminal parking area at an altitude of 1.883 m. Ten bends and the parking areas along the road repeatedly offer **majestic views** of the Lake Millstatt, Nock mountains, “Hohe Tauern”, “Gailtaler Alpen” the Karawanken and the Drautal Valley as far as Villach. The Seetal parking lot is also **the point of departure for a number of hikes**. There are excellent places to stop for refreshments – the Wieser Hütte, Kapelleralm and the Gusenalm.



DE WANDERVORSCHLÄGE IM AUSFLUGS- UND WANDERGEbiet GOLDECK & SEETAL

RUNDWEG GOLDECK – 2 GIPFEL GOLDECK & MARTENNOCK 31 210

Ausgangspunkt BERGBAHN BERGSTATION: Mit der Goldeckbahn gelangt man auf 1.780 m zur Bergstation. Von hier aus führt ein natur-belassener Steig (Nr. 31) über den Kälberriegel bis zum Goldeck Gipfel auf 2.142 m. Entlang des Grates (Nr. 210) mit traumhaftem Panorama, kommt man zum zweiten Gipfelkreuz dem Martennock auf 2.130 m. Über die Goldeckhütte und das Dorf Goldeck über die Weg Nr. 210 und 31 wieder zur Bergstation. Entlang der Tour befinden sich ein be-sonderer Aussichtspunkt BergSe(h)hen [1] und ein Fotoahmen [3] im Nahbereich des Gipfels. Einkehrtip: das neue Restaurant Goldalm in der Nähe des Goldeck Gipfels und am Ende des Rundwege die Seehütte Goldeck / Gehzeit: 3 – 4 h

PANORAMAWEG SEETAL 32 210 286 10 31

Ausgangspunkt BERGBAHN BERGSTATION: Mit der Goldeckbahn gelangt man auf 1.780 m zur Bergstation. Umrundet den Seetalnock über einen Rundweg mit wunderschönen Panoramablick. Über den gemütlichen Forstweg Nr. 32 und den naturbelassenen Steig (Nr. 32) gelangt man auf das Thörl. Entlang des Grates über den Wanderweg 210 in die Gusenalm und weiter auf der Wegnummer 286 über die Kapelleralm zum Seetalparkplatz. Von dort aus führt ein sanfter Forst-weg auf den Goldeck Gipfel auf 2.142 m, und über den Kälberriegel (Nr. 31) gelangt man wieder zur Bergbahn Bergstation. Entlang der Tour befinden sich einige familiengeführt Einkehrmöglichkeiten – Gusenalm, Kapelleralm, Wieser Hütte und das neue Restaurant Goldalm in der Nähe des Goldeck Gipfels. Seehütte Goldeck am Ende der Tour. Abkürzung vom Thörl über naturbelassenen Steig 32 direkt zur Ka-pelleralm. Gehzeit 3 – 4,5 h

AUSGANGSPUNKT PARKPLATZ SEETAL AN DER GOLDECK PANORAMA STRASSE

HOCHSTAFF 286 210

Weg 286 bis zur Gusenalm, Weg 210 in Richtung Weißensee. Unterhalb des Überganges Abzweigung

Kapeller Alm – Thörl über Egger Alm 210 32

Über Weg Nr. 210 und Nr. 32 zum Dorf Goldeck und über Goldeck-hütte. Nr. 210 zum Endparkplatz. Gehzeit ca. 3,5 h

EN HIKING TRAIL SUGGESTIONS IN THE EXCURSION AND HIKING AREA GOLDECK & SEETAL

CIRCULAR TRAIL GOLDECK – 2 SUMMITS: GOLDECK & MARTENNOCK 31 210

Starting point MOUNTAIN RAILWAY – MOUNTAIN STATION: With the Goldeckbahn you reach the mountain station at 1.780 m. From here, a natural path (No. 31) leads over the Kälberriegel to the Goldeck summit at 2.142 m. Along the ridge (No. 210) with a fantastic pano-rama, you reach the second summit cross, the Martennock at 2.130 m. Via the Goldeck hut and the village of Goldeck, take trail numbers 210 and 31 back to the mountain station. Along the tour there is a special lookout point, “BergSe(h)en”, [1] and a photo frame [3] in the vicinity of the summit. Restaurant tip: Seehütte Goldeck, at the end of the circular route. New restaurant Goldalm, located near the Goldeck summit. Walking time: 3 – 4 hours

SEETAL PANORAMA TRAIL 32 210 286 10 31

Starting point at the CABLE CAR MOUNTAIN STATION: The Goldeck-bahn will take you to the mountain station at 1.780 m. Walk around the Seetalnock on a circular trail which offers beautiful panoramic views. Take the leisurely forest trail no. 32 and the natural path (no. 32) to get to Thörl. Walk along the ridge on hiking path no. 210 to Gusenalm and continue on path no. 286 via Kapelleralm to the Seet-al car park. From there, a gentle forest path leads to the Goldeck summit at 2.142 m, and via Kälberriegel (path no. 31) you will get back to the cable car mountain station. There are several family-run es-tablishments to take a rest for a bite to eat along the tour: Gusenalm, Kapelleralm, Wieser Hütte and the new restaurant Goldalm, located near the Goldeck summit. The Seehütte Goldeck lodge is situated at the end of the tour. You can also take the shortcut from Thörl on the natural trail no. 32 directly to Kapelleralm. Walking time: 3 – 4.5 hours.

STARTING POINT CAR PARK SEETAL AT THE GOLDECK PANORAMA ROAD GOLDECK SUMMIT.

HOCHSTAFF 286 210

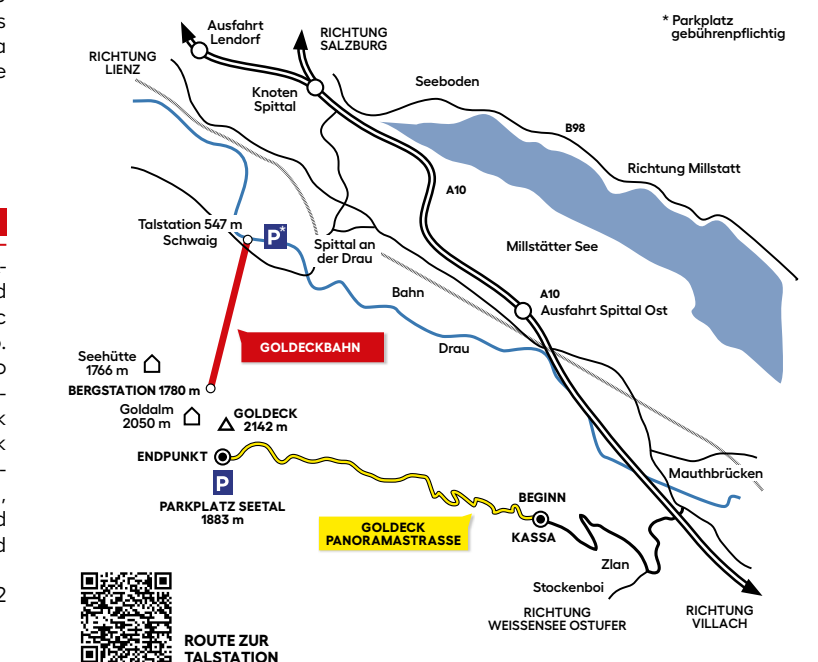
Route no. 286 up to the Gusen alpine pasture, and then take route no. 210 in the direction of Lake Weissensee. Shortly below the cross-ing, take branch-off route 287 to the left leading to the summit of Staff mountain.

Kapeller alpine pasture – Thörl via Egger alpine pasture 210 32

Via route no. 210 and no. 32 to Goldeck village and via Goldeck hut no. 210 to the last car park. About 3.5 hours walking distance

LEGENDE • LEGEND

Goldeckbahn Goldeck cable railway	Hütte, Gasthof, Zimmer Restaurant, Alpine Hut	Almweg Mountain trail
Parkplatz Parking	Besondere Aussichtspunkte: Extraordinary vistas:	1 BergSe(h)hen 2 HimmelsWiege 3 FotoRahmen
Goldeck Panoramastraße Goldeck panorama road	Wanderweg Hiking Trail	Radweg Cycle path
Mein 1. Gipfel My 1st Summit	WLAN Wireless LAN	TUBING
Fahrrad Bike	WC Restroom	SPIELPLATZ Playground



GOLDECK BERGBAHNEN GMBH

Schwaig 38, 9805 Baldramsdorf
Tel. +43 (47 62) 28 64
office@sportberg-goldeck.com
www.sportberg-goldeck.com

Follow us on f @ @GoldeckMeinSportberg

Betriebstage / operating days
Mitte Juni bis Mitte Oktober, Betriebstage finden Sie immer aktuell auf unserer Website;
From mid-June to mid-October, the exact operating days can always be found on our website;

GOLDECK PANORAMA STRASSE
stockenboi@ktn.gde.at
www.stockenboi.at
Kasse / ticket office
Hohegg 18, 9715 Zlan
Tel.: 04761/24475

Öffnungszeiten / operating hours
Geöffnet von Mitte Mai bis Ende Oktober
Open from mid May/late October

AGB und Datenschutz sowie Infos zu Weidevieh / Terms and conditions and data protection as well as information about grazing animals:
www.sportberg-goldeck.com

Fotos: Goldeck Bergbahnen GmbH, Sam Strauss, Daniela Ebner

ERLEBE UNVERGESSLICHE BERGMOMENTE

Das **GOLDECK & SEETAL** ist ein Ausflugs- und Wandergebiet für die gesamte Familie. Es ist schnell und komfortabel über die Bergbahn und die Panoramastraße erreichbar. Wandern „5G“ mit leichten Gipfelsiegen – Goldeck und Martennock oder mit anspruchsvolleren Gipfeln wie Staff, Eckwand und Latschur.

www.sportberg-goldeck.com

EN GOLDECK & SEETAL is an excursion and hiking region for the whole family. It can be reached quickly and comfortably via the mountain railway and the panoramic road. Hiking „5G“ with easy climbs to the summits – Goldeck and Martennock or with more demanding peaks such as Staff, Eckwand and Latschur.



EINKEHRMÖGLICHKEITEN GOLDECK REFRESHMENTS IN THE GOLDECK AREA

- 1 SEEHÜTTE GOLDECK**
In unmittelbarer Nähe der Bergstation am Speichersee
+43 676/79 14 874
- 2 GOLDALM – MOUNTAIN DINING**
in unmittelbarer Nähe des Goldeck Gipfels
inkl. E-Bike Ladestation
+43 4762/2864
- 3 PANORAMAALM**
+43 699/10 75 39 47
- 4 GOLDECKHÜTTE**
Nähe Gipfel Martennock
+43 676/75 06 886
- 5 LANDGASTHOF MARHUBE**
Burguine Ortenburg, Baldrams Dorf
+43 680/44 36 399

EINKEHRMÖGLICHKEITEN SEETAL REFRESHMENTS IN THE SEETAL VALLEY

- 6 WIESERHÜTTE**
Parkplatz Seetal
+43 664 20 22 432
- 7 KAPELLER ALM**
Am Rundwanderweg Seetal
+43 664/64 65 232
- 8 GUSENALM**
Am Rundwanderweg Seetal
+43 664/99 10 355

MISSION GOLDALM
- sammle wertvolle Stempel!

MISSION GOLDALM
- collect valuable stamps!



**GOLDECK GIPFEL
SUMMIT GOLDECK**

**EINKEHRTIPP
ALPINE
STOP-OFF**

Goldalm

MOUNTAIN DINING

DE Goldalm – Mountain Dining auf 2.050 m Seehöhe, nur wenige Meter vom Gipfelkreuz des Goldeck entfernt. Ein perfekter Ort, um Genuss und Natur auf höchstem Niveau zu vereinen.

EN Goldalm – Mountain Dining at 2,050 m above sea level, just a few meters from the summit cross of the Goldeck. A perfect place to combine fine dining and nature at the highest level.



BERGSTATION GOLDECKBAHN MOUNTAIN STATION CABLE CAR

**EINKEHRTIPP
ALPINE
STOP-OFF**



SEEHÜTTE GOLDECK 1

DE Genuss auf 1.766 m Seehöhe
Auf den Tisch kommt bei uns Legendäres, Bewährtes und Traditionelles. Die Herkunft und höchste Qualität aller Produkte liegen uns sehr am Herzen. Speisen und genießen im traumhaften Almambiente mit einem wunderschönen Rundumblick auf die umliegende Berglandschaft.

EN Enjoyment at an altitude of 1,766 meters!
We serve legendary cuisine, traditional fare that has proved its worth over many years. The origin of all produce is a prime concern of ours, as well as ensuring top quality. Our food cannot fail to delight, and diners can also savour a magnificent alpine ambience with the breathtaking view of the mountain landscape on all sides.



IM SEETAL IN SEETAL

**EINKEHRTIPP
ALPINE
STOP-OFF**



WIESERHÜTTE 6

DE Das Ausflugs- und Urlaubsziel am Sportberg Goldeck im malerischen Seetal auf einer Höhe von 1.886 Metern gelegen. Gemütliche Zimmer, nachhaltige Kulinarik und das beeindruckende Naturpanorama sind Garant für einen entspannten Aufenthalt bei familiärer Atmosphäre.

EN This holiday and excursion destination at the sporting Goldeck resort is located in picturesque Seetal at an altitude of 1,886 meters. Cosy rooms, a sustainable menu and an unforgettable natural panorama guarantee a relaxing break in a family atmosphere.

FAMILIENZEIT, DIE IN ERINNERUNG BLEIBT FAMILY TIME TO REMEMBER



DE Lachen, staunen, ausprobieren – und das alles mitten in der Natur. Unser Familienprogramm am Goldeck lädt Groß und Klein ein, gemeinsam besondere Momente zu erleben. Hier wird nicht nur zugeschaut, sondern mitgemacht: Kinder dürfen entdecken, forschen und kreativ sein, während Erwachsene entspannen, mitmachen oder einfach das Miteinander genießen.

Ob spannende Einblicke in die Welt regionaler Lebensmittel, spielerische Bewegung mit Bergblick oder fröhliche Alm-Abenteuer – jeder Programmtag steckt voller Erlebnisse, die verbinden. Natur wird zum Spielplatz, Lernen passiert ganz nebenbei, und aus gemeinsamen Stunden werden wertvolle Erinnerungen.

Zeit für Familie. Raum für Entdeckungen. Erlebnisse, die bleiben.

FAMILIENPROGRAMM (JULI-MITTE SEPTEMBER)

Montag: KUHLE MILCH FÜR COOLE KIDS

Discover, Be Amazed, Get Hands-On

Wo kommt eigentlich die Milch her? Bei diesem Erlebnis tauchen Kinder spielerisch in die Welt der Landwirtschaft ein. Vom „Melken“ bis zum Butter-Schütteln wird geforscht, probiert und gelernt. Ein spannender Vormittag voller Aha-Momente rund um regionale Lebensmittel. **Natur verstehen. Lebensmittel erleben. Mit allen Sinnen lernen.**

Mittwoch: FAMILIEN-YOGA AM GOLDECK

Bewegung, Spaß & Entspannung für Groß und Klein

Gemeinsam brüllen wie Löwen, fliegen wie Drachen und strahlen wie die Sonne – beim Familien-Yoga wird die Natur zur Erlebnisbühne. Spielerische Übungen, Partneraktionen und kleine Entspannungsmomente stärken Körpergefühl, Achtsamkeit und vor allem das Miteinander. **Zeit füreinander. Kraft aus der Natur. Lächeln garantiert.**

Freitag: ALMZEIT AM GOLDECK

Spielen, Entdecken & Genießen am Berg

Ein offenes Familienprogramm mitten in der Bergwelt: Kinder bewegen sich, basteln, spielen und erforschen die Natur – während Eltern und Großeltern entspannt die Almzeit genießen. Hüpfburg, Kreativwerkstatt, Geschicklichkeitsstationen und wechselnde Themen sorgen jede Woche für neue Abenteuer. **Freiraum für Kinder. Erholung für Erwachsene. Echte Alm-Erlebnisse.**

EN Laugh, marvel, try new things – all surrounded by nature. Our family program at Goldeck invites young and old alike to share special moments together. Here, it's not about just watching – it's about joining in. Children explore, discover and get creative, while adults relax, participate, or simply enjoy quality time together.

Whether it's exciting insights into regional foods, playful movement with mountain views, or cheerful alpine adventures – every program day is filled with experiences that bring families closer. Nature becomes a playground, learning happens along the way, and shared hours turn into lasting memories.

FAMILY PROGRAM (JULY-MID SEPTEMBER)

Monday: COOL MILK FOR COOL KIDS

Discover, Be Amazed, Get Hands-On

Where does milk actually come from? In this interactive experience, children dive playfully into the world of farming. From "milking" to shaking butter, they explore, taste and learn. An exciting morning full of aha moments all about regional food. **Understand nature. Experience food. Learn with all your senses.**

Wednesday: FAMILY YOGA AT GOLDECK

Movement, Fun & Relaxation for All Ages

Roar like lions, fly like dragons and shine like the sun – in family yoga, nature becomes a stage for adventure. Playful exercises, partner activities and small relaxation moments strengthen body awareness, mindfulness and, above all, togetherness. **Time for each other. Energy from nature. Smiles guaranteed.**

Friday: ALPINE FAMILY TIME AT GOLDECK

Play, Discover & Enjoy in the Mountains

An open family program set in the heart of the alpine world: children move, create, play and explore nature, while parents and grandparents relax and enjoy their time on the mountain pasture. A bouncy castle, creative workshop, skill stations and changing weekly themes ensure new adventures every week. **Freedom for kids. Relaxation for adults. True alpine experiences.**

WANDERUNGEN • HIKES

DE MEIN 1. GIPFEL



Mit der Goldeckbahn gelangt man schnell und komfortabel zur Bergstation auf 1.780 m. Von hier weiter führt ein breiter, kinderwagen-tauglicher Almweg zum Goldeck Gipfel auf 2.142 m. Dem 1-ten Gipfelsieg steht somit nichts im Wege! Alternativ über den naturbelassenen Steig (Nr. 31) zum Goldeck Gipfel.

Einkahrtipp: Goldalm - Mountain Dining, neues Restaurant in der Nähe des Gipfels!

Gehzeit: 1 – 1,5 h

Die Rundwanderwege eignen sich auch bestens für Nordic Walking & Trail Running.

EN MY 1st SUMMIT

The Goldeckbahn cable car takes you quickly and comfortably to the mountain station at 1,780 m. From here, a wide mountain trail suitable for baby strollers leads to the Goldeck summit at 2,142 m. Thus nothing stands in the way of your 1st summit victory!

Tip for a break: Goldalm – Mountain Dining, a new restaurant near the summit!

Walking time: 1 – 1.5 hours.

The circular hiking trails are also ideal for Nordic Walking & Trail Running.



DE RUNDWEG SEETAL – WILLKOMMEN IM IDYLLISCHTEN TAL KÄRNTENS

Ausgangspunkt PARKPLATZ SEETAL: Den Weg Nr. 286 folgend wandert man zur Kapeller Alm 1.854 m und darauffolgend zur Gusenalm 1.740 m. Ab der Gusenalm folgt man der Weg Nr. 210 zum Thörl bis zum neuen Restaurant Goldalm, dann über den Goldeck Gipfel und dem Weg Nr. 10 über die Forststraße zum Parkplatz Seetal. **Gehzeit: 2,5 – 3,5 h**

EN CIRCULAR PATH SEETAL – WELCOME TO THE IDYLIC VALLEY OF CARINTHIA

Starting point SEETAL CAR PARK: Take trail no. 286 to Kapeller Alm (1,854 m) and then to Gusenalm (1,740 m). From the Gusenalm, follow trail no. 210 to Thörl and then further on to the new restaurant Goldalm, then past the Goldeck summit, and then take the trail no. 10 via the forest road to the Seetal car park. **Walking time: 2.5 – 3.5 hours**



DE BIWAK HIMMEL I cielo

Ihr seid auf der Suche nach einem unvergesslichen Bergerlebnis? Dann solltet ihr unbedingt eine Nacht in unserem Biwak verbringen! Entspannung pur inmitten der Natur! Ihr werdet begeistert sein.

EN BIVOUAC SKY I cielo

You are looking for an unforgettable mountain adventure? Then spend a night in our bivouac and enjoy an unrivalled sense of relaxation surrounded by nature. You will love it!

DE SOMMER-TUBING (JULI-MITTE SEPTEMBER)

Für kleine und große Kinder! Wer auch im Sommer die Pisten runtersausen möchte, ist auf unserer Sommer-Tubingstrecke im Goldeck KINDERLAND goldrichtig. Direkt an der Bergstation der Goldeckbahn. Tickets sind an der Kassa in der Talstation oder direkt vor Ort erhältlich.

EN SUMMER TUBING (JULY-MID SEPTEMBER)

For children of all ages! If you want to slide down the pistes in summer too, our summer tubing ride in the Goldeck KINDERLAND is the place for you. Next to the Goldeckbahn mountain station.

Tickets are available at the valley station ticket office or on site.

